

Talan väckt den 24 september 2008 – El Fatmi mot rådet

(Mål T-409/08)

(2008/C 301/90)

Rättegångsspråk: *nederländska***Parter**

Sökande: Nouriddin El Fatmi (Vught, Nederländerna) (ombud: advokaten G. Pulles)

Svarande: Europeiska unionens råd

Sökandens yrkanden

Sökanden yrkar att förstainstansrätten ska

- fastställa att rådets förordning (EG) 2580/2001 inte är tillämplig och ogiltigförklara rådets beslut 2008/583/EG, i de delar som dessa rättsaker berör sökanden, och
- förplikta rådet att ersätta rättegångskostnaderna.

Grunder och huvudargument

Sökanden yrkar att förstainstansrätten ska fastställa att förordning (EG) 2580/2001⁽¹⁾ inte är tillämplig med avseende på sökanden och att ogiltigförklara beslut 2008/583/EG⁽²⁾ i de delar som beslutet berör sökanden.

Sökanden hävdar inledningsvis att rådet har åsidosatt artikel 5 EG. Enligt sökanden saknade rådet behörighet, eftersom det saknades samband med förhållandet till tredje land eller med den gemensamma marknaden.

Sökanden hävdar även att artiklarna 60, 301 och 308 EG inte ger rådet någon behörighet att anta den omtvistade förordningen.

Sökanden hävdar inledningsvis att rådet har åsidosatt artikel 1.4 i den gemensamma ståndpunkten 2001/931 av den 27 december 2001⁽³⁾ och har åsidosatt viktiga formföreskrifter och gemenskapsrättsliga principer, häribland motiveringsskyldigheten. Enligt sökanden utgör de nationella beslut som rådet har åberopat sig på inte några beslut som har fattats av en sådant behörigt organ som anges i artikel 1.4 i den gemensamma ståndpunkten 2001/931 eller beslut som kan ogiltigförklaras av nationell domstol efter överklagande.

Sökanden hävdar avslutningsvis att rådet har åsidosatt sökandens grundläggande rättigheter och framför allt rätten till privat- och familjeliv, rätten till ett effektivt rättsligt skydd och rätten till egendom.

⁽¹⁾ Rådets förordning (EG) nr 2580/2001 av den 27 december 2001 om särskilda restriktiva åtgärder mot vissa personer och enheter i syfte att bekämpa terrorism (EGT L 344, s. 70).

⁽²⁾ Rådets beslut 2008/583/EG av den 15 juli 2008 om genomförande av artikel 2.3 i förordning (EG) nr 2580/2001 om särskilda restriktiva åtgärder mot vissa personer och enheter i syfte att bekämpa terrorism och om upphävande av beslut 2007/868/EG (EUT L 188, s. 21).

⁽³⁾ Rådets gemensamma ståndpunkt av den 27 december 2001 om tillämpning av särskilda åtgärder i syfte att bekämpa terrorism (EGT L 344, s. 93).

Talan väckt den 30 september 2008 – Artisjus Magyar Szerzői Jogvédő Iroda Egyesület mot kommissionen

(Mål T-411/08)

(2008/C 301/91)

Rättegångsspråk: *engelska***Parter**

Sökande: Artisjus Magyar Szerzői Jogvédő Iroda Egyesület (Budapest, Ungern) (ombud: advokaterna Z. Hegymegi-Barakonyi och P. Vörös)

Svarande: Europeiska gemenskapernas kommission

Sökandens yrkanden

Sökanden yrkar att förstainstansrätten ska

- ogiltigförklara artiklarna 4 och 4.2 i beslutet i de delar som de berör sökanden samt artikel 4.3 i beslutet i den del det i artikel 4.3 hänvisas till artikel 3, och
- förplikta svaranden att ersätta rättegångskostnaderna.

Grunder och huvudargument

Sökanden yrkar att kommissionens beslut C(2008) 3435 slutlig av den 16 juli 2008 (ärende COMP/C2/38.698 – CISAC) delvis ska ogiltigförklaras. I beslutet fastslogs att CISAC och EES-medlemmar⁽¹⁾ deltog i ett samordnat förfarande i strid med artikel 81 EG och artikel 53 EES genom att samordna de territoriella avgränsningarna av de ömsesidiga representationsbemyndiganden, som samtliga tilldelats, på ett sätt som begränsar en licens till varje förvaltningsbolags nationella område.